

Oricând aici pentru a vă ajuta

Înregistrați-vă produsul și obțineți asistență la
www.philips.com/support

CSS5235Y



Manual de utilizare

PHILIPS

Cuprins

1	Important	2	
	Siguranța	2	
	Grija pentru produs	3	
	Grija pentru mediu	3	
	Conformitate	3	
	Ajutor și asistență	3	
2	Produsul dumneavoastră	4	
	Unitate principală	4	
	Telecomandă	5	
	Conectori	6	
	Boxe wireless	7	
	Subwoofer-ul wireless	7	
3	Conectarea și configurarea	8	
	Conectați unitatea principală	8	
	Încărcarea boxelor	8	
	Sincronizarea cu boxe/subwoofer	9	
	Amplasarea boxelor	10	
	Conectați la televizor	10	
	Conectați semnalul audio de la televizor și de la alte dispozitive	11	
4	Utilizarea produsului dumneavoastră	12	
	Reglați volumul	12	
	Alegeți-vă sunetul	12	
	Redarea de muzică prin Bluetooth	13	
	Redare muzică prin NFC	14	
	player MP3	14	
	Dispozitive de stocare USB	14	
	Standby automat	15	
	Aplicare setări din fabrică	15	
5	Actualizarea software-ului	16	
	Verificarea versiunii software	16	
	Actualizarea software-ului prin USB	16	
6	Specificațiile produsului	17	
7	Depanare	18	

1 Important

Citiți și înțelegeți toate instrucțiunile înainte de a utiliza produsul. Garanția produsului nu se aplică în cazul în care eventuala deteriorare se datorează nerespectării acestor instrucțiuni.

Siguranța

Risc de șoc electric sau incendiu!

- Înainte de a efectua sau modifica orice conexiune, asigurați-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la sursa de alimentare.
- Nu expuneți niciodată produsul sau accesoriile la ploaie sau la apă. Niciodată nu puneți recipiente cu lichid, cum ar fi vase de flori, lângă produs. Dacă se varsă lichide pe produs sau în acesta, deconectați-l imediat de la priză. Contactați centrul de asistență pentru clienți pentru ca televizorul să fie verificat înainte de utilizare.
- Nu așezați niciodată produsul și accesoriile lângă surse de flacără deschisă sau alte surse de căldură, inclusiv lumina directă a soarelui.
- Niciodată nu introduceți obiecte în fantele de ventilație sau în alte deschideri ale produsului.
- Dacă se utilizează o priză de rețea sau un comutator drept dispozitiv de deconectare, dispozitivul va rămâne întotdeauna operațional.
- Bateriile (set de baterii sau baterii instalate) nu trebuie expuse la căldură excesivă, precum lumina soarelui, foc sau alte surse similare.
- Deconectați produsul de la priză înainte de furtunile cu descărcări electrice.
- Când deconectați cablul de alimentare, trageți întotdeauna de ștecher, niciodată de cablu.

Risc de șoc electric sau incendiu!

- Consultați plăcuța cu informații de pe partea posterioară sau inferioară a produsului pentru identificare și tensiunea nominală de alimentare.
- Înainte de a conecta produsul la sursa de alimentare, asigurați-vă că tensiunea corespunde cu valoarea inscripționată în partea din spate sau în partea inferioară a produsului. Nu conectați niciodată produsul la sursa de alimentare dacă tensiunea este diferită.

Risc de vătămare corporală sau de deteriorare a acestui produs!

- Nu amplasați niciodată produsul sau alte obiecte pe cablurile de alimentare sau pe alte echipamente electrice.
- Dacă produsul este transportat la temperaturi mai mici de 5°C, despachetați produsul și așteptați până când temperatura sa ajunge la temperatura camerei înainte de a-l conecta la priză.
- Componente ale acestui produs pot fi confecționate din sticlă. A se mânui cu grijă pentru a evita rănirea și deteriorarea.

Risc de supraîncălzire!

- Nu instalați niciodată acest produs într-un spațiu închis. Lăsați întotdeauna în jurul produsului un spațiu de cel puțin zece cm pentru ventilație. Asigurați-vă că perdelele sau alte obiecte nu acoperă niciodată fantele de ventilație ale produsului.

Risc de contaminare!

- Nu amestecați bateriile (vechi și noi sau din carbon și alcaline etc.).
- Pericol de explozie dacă bateriile sunt înlocuite incorect. Înlocuiți doar cu același tip sau cu un tip echivalent.
- Scoateți bateriile dacă sunt epuizate sau dacă telecomanda nu va fi utilizată o perioadă lungă de timp.
- Bateriile conțin substanțe chimice și trebuie să fie scoase din uz în mod corespunzător.

Risc de înghițire a bateriilor!

- Produsul/telecomanda poate conține o baterie de tipul unei monezi/unui nasture, care poate fi înghițită. Nu păstrați bateria la îndemâna copiilor! Dacă este înghițită, bateria poate cauza rănirea gravă sau decesul. Pot avea loc arsuri interne grave în termen de două ore de la ingestie.
- Dacă suspectați că o baterie a fost înghițită sau dacă a ajuns altfel în alte părți ale corpului, solicitați imediat îngrijire medicală.
- Când schimbați bateriile, mențineți întotdeauna bateriile noi și uzate în locuri neaccesibile pentru copii. Verificați compartimentul pentru baterie pentru a vă asigura că este complet sigur după înlocuirea bateriei.
- În cazul în care compartimentul pentru baterie nu este complet sigur, nu mai utilizați produsul. Nu lăsați la îndemâna copiilor și contactați producătorul.



Acesta este un aparat de CLASA II cu izolație dublă și fără împământare de protecție.

Grija pentru produs

Utilizați numai cârpă din microfibră pentru a curăța produsul.

Grija pentru mediu

Evacuarea produsului vechi și a bateriei



Produsul dumneavoastră este proiectat și fabricat din materiale și componente de înaltă calitate, care pot fi reciclate și reutilizate.



Acest simbol pe un produs înseamnă că produsul este acoperit de Directiva Europeană 2012/19/UE.



Acest simbol înseamnă că produsul conține baterii acoperite de Directiva Europeană 2013/56/UE, care nu pot fi eliminate împreună cu gunoiul menajer.

Vă rugăm să vă informați despre sistemul de colectare separată pentru produse electrice și electronice și baterii. Urmați reglementările locale și nu evacuați niciodată produsul și bateriile cu gunoiul menajer. Evacuarea corectă a produselor vechi și a bateriilor ajută la prevenirea consecințelor negative asupra mediului și sănătății umane.

Îndepărtarea bateriilor de unică folosință

Pentru a îndepărta bateriile de unică folosință, consultați secțiunea de montare a bateriilor.

Conformitate

Acest produs respectă cerințele Comunității Europene referitoare la interferențele radio. Prin prezenta, Gibson Innovations declară că acest produs este în conformitate cu cerințele de bază și alte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/UE.

O copie a DECLARAȚIEI DE CONFORMITATE CE este disponibilă la www.philips.com/support.

Ajutor și asistență

Pentru asistență online cuprinzătoare, vizitați www.philips.com/support pentru a:

- descărca manualul de utilizare și ghidul de inițiere rapidă

- urmări tutorialele video (disponibile numai pentru modelele selectate)
- găsi răspunsuri la întrebări frecvente (FAQ)
- ne trimite o întrebare prin e-mail
- discuta cu reprezentantul nostru de asistență.

Urmați instrucțiunile de pe site-ul Web pentru a vă selecta limba și apoi introduceți numărul de model al produsului dvs.

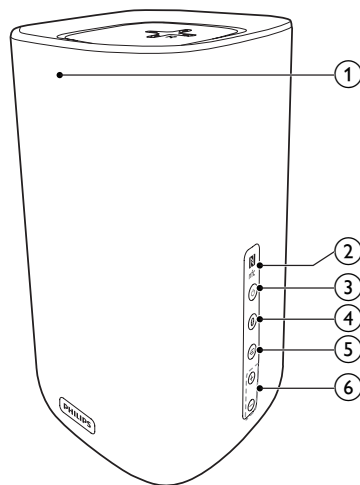
Alternativ, puteți contacta centrul de asistență pentru clienți din țara dvs. Înainte de a contacta centrul, notați numărul de model și numărul de serie ale produsului dvs. Puteți găsi aceste informații pe partea din spate sau partea inferioară a produsului.

2 Produsul dumneavoastră

Felicitări pentru achiziție și bun venit la Philips! Pentru a beneficia pe deplin de asistența oferită de Philips, înregistrați-vă produsul la www.philips.com/welcome.

Unitate principală

Unitatea principală a acestui produs este alcătuită din difuzor bază stânga și dreapta.



① Indicator cu LED

LED roșu

- Se aprinde atunci când unitatea principală este modul în standby.

LED alb

- Se aprinde atunci când unitatea principală este pornită.
- Luminează intermitent de fiecare dată când apăsați un buton de pe telecomandă.

- Luminează intermitent de două ori când este recepționat sunet Dolby Digital.
- Luminează intermitent de trei ori când este recepționat semnal audio DTS.
- Luminează continuu atunci când nu este detectat sunet de la sursa HDMI ARC selectată sau când este detectat un format audio neacceptat.

LED albastru

- Se aprinde când comutați la modul Bluetooth și dispozitivele Bluetooth sunt sincronizate.
- Luminează intermitent când comutați la modul Bluetooth și dispozitivele Bluetooth nu sunt sincronizate.

② Etichetă NFC

Atingeți dispozitivul compatibil NFC pe eticheta pentru conexiune Bluetooth.

③ ⏻ (Standby-Pornit)

Porniți unitatea principală sau comutați-l la modul standby.

④ 🔊

Comutați la modul Bluetooth.

⑤ 📶

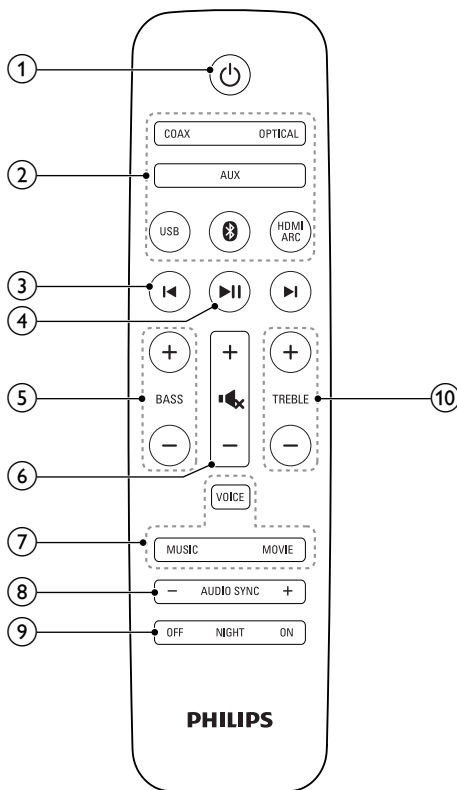
Comutați între toate sursele.

⑥ Volum +/-

Mărirea sau micșorarea volumului.

Telecomandă

Această secțiune include o imagine de ansamblu a telecomenzii.



① ⏻ (Standby-Pornit)

- Porniți unitatea principală sau comutați-l la modul standby.

② Butoane sursă

COAX: Comutați sursa audio la conexiunea coaxială.

OPTICAL: Comutați sursa audio la conexiunea optică.

AUX: Comută sursa audio la conexiunea unui dispozitiv extern cu mufă de 3,5 mm sau cu mufe audio roșii/albe.

USB: Comutați la modul USB.

2 : Comutați la modul Bluetooth; Apăsați și mențineți apăsat timp de trei secunde pentru a întrerupe conexiunea Bluetooth.
HDMI ARC: Comutați sursa la conexiunea HDMI ARC.

3 **◀/▶**

Treceți la piesa anterioară sau următoare în modul USB și modul Bluetooth (numai pentru dispozitive Bluetooth compatibile cu AVRCP).

4 **▶||**

Pornește, întrerupe sau reia redarea în modul USB și modul Bluetooth (numai pentru dispozitive Bluetooth compatibile cu AVRCP).

5 **BASS +/-**

Mărirea sau micșorarea sunetelor joase.

6 **Controlul volumului**

- **+/-**: Mărirea sau micșorarea volumului.
- **🔊**: Dezactivarea sau reactivarea volumului.

7 **Control mod de sunet**

VOICE: Selectează modul de sunet pentru claritatea vocii.

MUSIC: Selectează modul de sunet stereo.

MOVIE: Selectează modul de sunet surround.

8 **AUDIO SYNC +/-**

Măriți sau micșorați întârzierea audio.

9 **NIGHT ON/OFF**

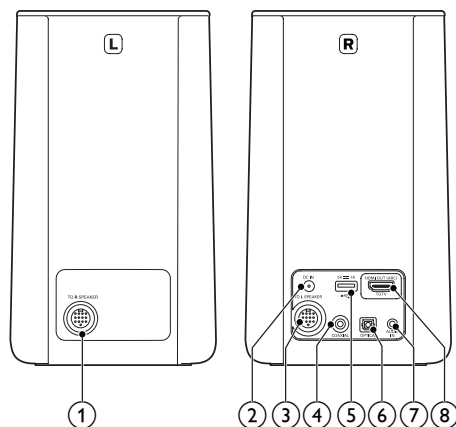
Activați sau dezactivați modul de noapte.

10 **TREBLE +/-**

Mărirea sau micșorarea sunetelor înalte.

Conectori

Această secțiune include o prezentare generală a conectorilor disponibili pentru acest produs..



1 **TO R SPEAKER**

Conectați la difuzorul bază dreapta.

2 **DC IN**

Conectați la sursa de alimentare.

3 **TO L SPEAKER**

Conectați la difuzorul bază stânga.

4 **COAXIAL**

Conectați la o ieșire audio coaxială a televizorului sau a unui dispozitiv digital.

5 **🔊**

- Intrare audio de la un dispozitiv de stocare USB.
- Actualizați software-ul acestui produs.
- Încărcați un dispozitiv USB.

6 **OPTICAL**

Conectați la o ieșire audio optică a televizorului sau a unui dispozitiv digital.

7 **AUDIO IN**

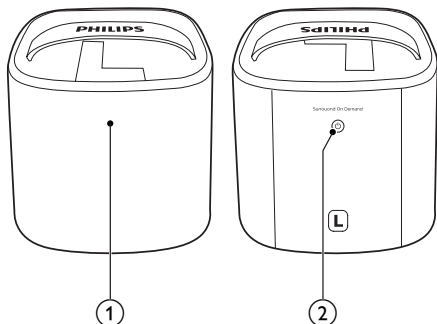
Intrare audio de la, de exemplu, un player MP3 (mufă de 3,5 mm).

⑧ TO TV - HDMI OUT (ARC)

Conectați la intrarea HDMI (ARC) a televizorului.

Boxe wireless

Acest produs este furnizat împreună cu o pereche de boxe surround wireless.



* Ilustrația de mai sus se aplică oricăreia din boxe surround wireless.

① Indicator cu LED

LED roșu

- Se aprinde atunci când capacitatea bateriei este mai mică de 30% (detașată de unitatea principală).
- Se aprinde intermitent atunci când capacitatea bateriei este mai mică de 10% (detașată de unitatea principală).
- Dacă boxa nu este conectată wireless la unitatea principală, LED-ul luminează intermitent roșu și portocaliu alternativ.

LED alb

- Se aprinde atunci când capacitatea bateriei este completă sau mai mare de 30% (detașată de unitatea principală).
- Se aprinde atunci când difuzorul este conectat prin wireless la unitatea principală (detașat de unitatea principală).

LED portocaliu

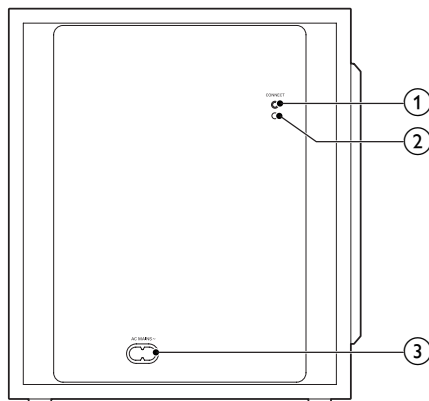
- Se aprinde în timpul încărcării boxei surround (numai pentru boxa wireless andocată pe unitatea principală).
- Dacă boxa nu este conectată wireless la unitatea principală, LED-ul luminează intermitent roșu și portocaliu alternativ.

②

- Porniți boxa surround.
- Boxa surround se oprește automat după 4 minute de deconectare wireless de pe unitatea principală.

Subwoofer-ul wireless

Acest produs este furnizat cu un subwoofer wireless.



① CONNECT (conectare)

Apăsați pentru a intra în modul de sincronizare pentru subwoofer.

② Indicatorul subwoofer-ului

- Atunci când alimentarea este pornită, indicatorul se aprinde.
- În timpul sincronizării wireless între subwoofer și unitatea principală, indicatorul luminează intermitent alb, cu frecvență mare.

- Când sincronizarea se realizează cu succes, indicatorul luminează în culoarea albă.
- Când sincronizarea eșuează, indicatorul luminează intermitent alb, cu frecvență mică.
- Atunci când conexiunea wireless este deconectată timp de 4 minute, indicatorul se stinge.

③ AC MAINS~

Conectați la sursa de alimentare.

3 Conectarea și configurarea

Această secțiune vă ajută să conectați acest produs la un televizor și la alte dispozitive și apoi să-l configurați.

Pentru informații despre conexiunile de bază ale acestui produs și ale accesoriilor, consultați ghidul de inițiere rapidă.



Notă

- Consultați plăcuța cu informații de pe partea posterioară sau inferioară a produsului pentru identificare și tensiunea nominală de alimentare.
- Înainte de a efectua sau modifica orice conexiune, asigurați-vă că toate dispozitivele sunt deconectate de la sursa de alimentare.

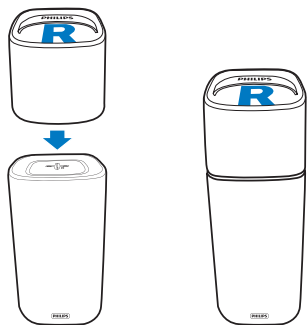
Conectați unitatea principală

Cu ajutorul cablului DIN furnizat, conectați difuzorul bază stânga la difuzorul bază dreapta ca unitate principală. Consultați ghidul de inițiere rapidă pentru detalii.

Încărcarea boxelor

Dacă boxa surround wireless este detașată de pe unitatea principală, nivelul bateriei sale este indicat de LED-ul boxei wireless.

- Luminează alb: baterie plină sau mai mult de 30% din capacitate
- Luminează roșu: nivel scăzut baterie, rămâne mai puțin de 30 %
- Luminează intermitent în roșu: aproape goală, rămâne mai puțin de 10 %



- 1 Așează boxele wireless stânga și dreapta pe unitatea principală (boxele de bază stânga și dreapta) pentru a le încărca.
- 2 Porniți unitatea principală.
 - ↳ În timpul încărcării, LED-ul portocaliu de pe boxa fără fir se aprinde.
 - ↳ Atunci când este încărcată complet, LED-ul portocaliu de pe boxa fără fir se stinge.



Notă

- S-ar putea să dureze aproximativ 3 ore pentru a încărca boxele complet.

Sincronizarea cu boxe/ subwoofer

Boxele fără fir și subwoofer-ul se sincronizează automat cu unitatea principală (difuzor bază stânga și dreapta) pentru conexiune wireless atunci când porniți unitatea principală, boxele și subwoofer-ul.

Dacă nu se aude sunet de la boxele fără fir și de la subwoofer, procedați astfel pentru sincronizare.

Sincronizarea cu boxele

- 1 Porniți unitatea principală și boxele surround fără fir.
 - ↳ În cazul în care conexiunea la unitatea principală este pierdută, ledul roșu și ledurile de culoare portocalie de pe boxa fără fir luminează alternativ.
- 2 Așează boxele wireless stânga și dreapta pe unitatea principală (boxele de bază stânga și dreapta) pentru a le sincroniza automat.
 - ↳ Dacă sincronizarea este reușită, LED-ul portocaliu de pe boxa fără fir se aprinde timp de cinci secunde.
 - ↳ Dacă sincronizarea eșuează, LED-urile roșu și portocaliu de pe boxa wireless luminează intermitent alternativ.
- 3 Dacă sincronizarea eșuează, cuplați din nou boxele fără fir pe unitatea principală.

Sincronizarea cu subwoofer-ul

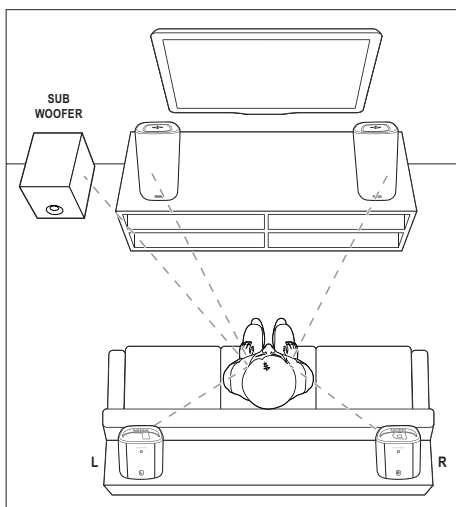
- 1 Porniți unitatea principală și subwoofer-ul.
 - ↳ În cazul în care conexiunea la unitatea principală este pierdută, LED-ul alb de pe subwoofer clipește rar.
- 2 Apăsați butonul **CONNECT** (conectare) de pe subwoofer pentru a intra în modul de sincronizare.
 - ↳ LED-ul alb pe subwoofer luminează rapid.
- 3 În modul OPTIC (apăsați **OPTICAL**), în termen de șase secunde, pe telecomandă, apăsați **⏮** de două ori apoi **Volum +** o dată și apoi țineți apăsat **BASS +**.
 - ↳ Dacă sincronizarea se realizează cu succes, LED-ul alb de pe subwoofer se aprinde.
 - ↳ Dacă sincronizarea eșuează, LED-ul alb de pe subwoofer clipește rar.
- 4 Dacă sincronizarea eșuează, repetați etapele de mai sus.

Notă

- După ce subwoofer-ul este conectat manual la unitatea principală, sincronizați din nou boxele surround cu unitatea principală pentru reconectare.

Amplasarea boxelor

Pentru un efect sonor optim, orientați toate boxele către poziția de ședere și amplasați-le aproape de nivelul urechilor (șezând).



Notă

- Sunetul surround depinde de factori precum forma și dimensiunea încăperii, tipul pereților și tavanului, ferestre și suprafețe reflectorizante și acustica boxelor. Experimentați cu poziția boxelor pentru a găsi setarea optimă pentru dvs.

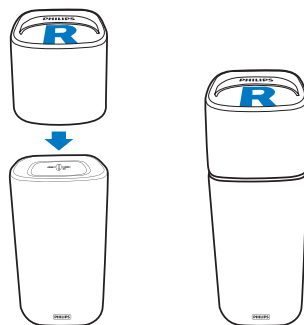
Urmați aceste recomandări generale pentru poziționarea boxelor:

- 1** Poziția de ședere:
Acesta este centrul zonei dvs. de ascultare.
- 2** Așezați unitatea principală (difuzoare bază stânga și dreapta) în fața poziției de ședere.

- 3** L/ R boxe surround (stânga/dreapta):
Poziționați boxele surround posterioare în partea stângă și în partea dreaptă a poziției dvs. de ședere, fie pe aceeași linie, fie ușor mai în spate.
- 4** SUBWOOFER (subwoofer):
Poziționați subwoofer-ul la cel puțin un metru față de partea stângă sau dreaptă a televizorului. Lăsați un spațiu liber de aproximativ 10 centimetri față de perete.

Andocarea boxelor surround

Puteți, de asemenea, să andocați boxele surround pe unitatea principală, de exemplu pentru a asculta fișiere audio, pentru a urmări emisiuni TV și știri.



Conectați la televizor

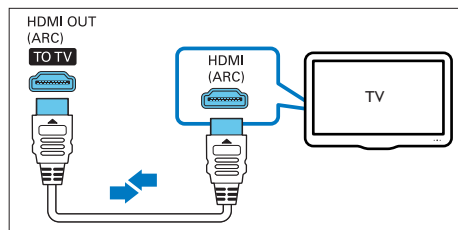
Conectați acest produs la un televizor. Puteți asculta fișiere audio din programe TV prin boxele acestui produs.

Conectați la televizor prin HDMI (ARC)

Cea mai bună calitate audio

Acest produs acceptă versiunea HDMI cu Audio Return Channel (ARC). Dacă televizorul dvs. este compatibil cu HDMI ARC, puteți

auzi semnalul audio de la televizor prin boxele acestui produs, utilizând un singur cablu HDMI.



- 1 Utilizând un cablu HDMI de viteză înaltă, conectează conectorul **HDMI OUT (ARC)** de pe boxa de bază dreapta la conectorul **HDMI ARC** de pe televizor:
 - Conectorul **HDMI ARC** de pe televizor poate fi etichetat diferit. Pentru detalii, consultați manualul de utilizare al televizorului.
- 2 Pe televizor, porniți operațiunile HDMI-CEC. Pentru detalii, consultați manualul de utilizare al televizorului.

Notă

- Dacă televizorul dvs. nu este compatibil HDMI ARC, conectați un cablu audio pentru a auzi semnalul audio al televizorului prin boxele acestui produs. (consultați 'Conectați semnalul audio de la televizor și de la alte dispozitive' la pagina 11).
- Dacă televizorul dvs. are un conector DVI, puteți utiliza un adaptor HDMI/DVI pentru conectare la televizor. Cu toate acestea, este posibil ca unele caracteristici să nu fie disponibile.

Conectați semnalul audio de la televizor și de la alte dispozitive

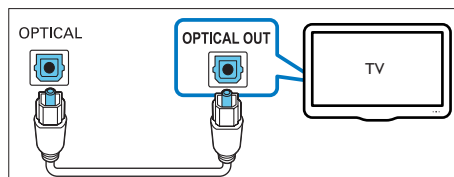
Redați semnal audio de la televizor sau de la alte dispozitive prin boxele acestui produs. Utilizați conexiunea de cea mai bună calitate disponibilă pentru acest produs pe televizor și pe alte dispozitive.

Notă

- Atunci când acest produs și televizorul sunt conectate prin **HDMI ARC**, nu este necesară o conexiune audio.

Opțiunea 1: Conectați semnalul audio printr-un cablu optic digital

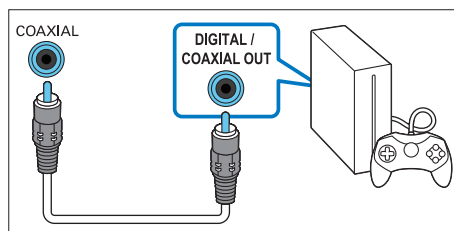
Cea mai bună calitate audio



- 1 Utilizând un cablu optic, conectează conectorul **OPTICAL** de pe boxa de bază dreapta a acestui produs la conectorul **OPTICAL OUT** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.
 - Conectorul optic digital poate fi etichetat **SPDIF** sau **SPDIF OUT**.

Opțiunea 2: Conectați semnalul audio printr-un cablu digital coaxial

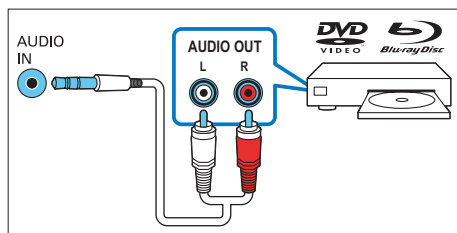
Cea mai bună calitate audio



- 1 Utilizând un cablu coaxial, conectează conectorul **COAXIAL** de pe boxa de bază dreapta a acestui produs la conectorul **COAXIAL/DIGITAL OUT** de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.
 - Conectorul optic coaxial poate fi etichetat **DIGITAL AUDIO OUT**.

Opțiunea 3: Conectați semnalul audio prin cabluri audio analogice

Calitate audio de bază



- 1 Utilizând un cablu analogic, conectează **AUDIO IN** (mufă de 3,5 mm) de pe boxa de bază dreapta a acestui produs la conectorii **AUDIO OUT** (roșu și alb) de pe televizor sau de pe alt dispozitiv.
- 2 Apasă o dată sau de două ori pe **AUX** de pe telecomandă până când se aude un volum mai ridicat.

4 Utilizarea produsului dumneavoastră

Această secțiune vă ajută să utilizați acest produs pentru a reda sunetul de la dispozitive conectate.

Înainte de a începe

- Efectuați conexiunile necesare descrise în ghidul de inițiere rapidă și în manualul de utilizare.
- Comutați acest produs la sursa corectă pentru alte dispozitive.

Reglați volumul

- 1 Apăsați **Volum +/-** pentru a mări sau a micșora un nivelul volumului.
 - Pentru a opri sunetul, apăsați **Mute**.
 - Pentru a restaura sunetul, apăsați **Mute** din nou sau apăsați **Volum +/-**.

➔ Dacă volumul este setat la maxim sau minim, LED-ul alb de pe boxa de bază dreapta luminează intermitent două ori.

Alegeți-vă sunetul

Această secțiune vă ajută să alegeți sunetul ideal pentru semnalul video sau pentru muzică.

Mod de sunet

Selectați modurile sunet predefinite pentru a corespunde semnalului video sau muzicii.

- Apăsați **MOVIE** pentru a crea o experiență de ascultare surround. Ideal pentru vizionarea filmelor.
- Apasă **MUSIC** pentru a crea sunet stereo. Ideal pentru ascultat muzică.

- Apasă **VOICE** pentru a crea efect de sunet care face vocea umană mai clară și excepțională pentru ascultarea.

Egalizator

Modificați setările pentru frecvența înaltă (sunete înalte) și frecvența joasă (bas) ale acestui produs.

- 1 Apăsați **TREBLE +/-** sau **BASS +/-** pentru a modifica frecvența.
 - ↳ Dacă sunetele înalte sau joase sunt setate la nivelul maxim sau minim, LED-ul alb de pe boxa de bază dreapta luminează intermitent de două ori.

Sincronizați imaginea și sunetul

Dacă semnalele audio și video nu sunt sincronizate, întârziati semnalul audio pentru a corespunde semnalului video.

- 1 Apăsați **AUDIO SYNC +/-** pentru a sincroniza sunetul cu imaginea.
 - **AUDIO SYNC +** mărește întârzierea sunetului și **AUDIO SYNC -** reduce întârzierea a sunetului.
 - ↳ Dacă valoarea întârzierii sunetului este setată maxim sau minim, LED-ul alb de pe boxa de bază dreapta luminează intermitent de două ori.

Mod de noapte

Pentru ascultare discretă, modul de noapte reduce volumul sunetelor puternice când se redă semnal audio. Modul de noapte este disponibil numai pentru coloane sonore Dolby Digital.

- 1 Apăsați **NIGHT ON/OFF** pentru a porni sau a dezactiva modul de noapte.

Redarea de muzică prin Bluetooth

Prin Bluetooth, conectați produsul dvs. cu ajutorul unui dispozitiv Bluetooth (ca de exemplu un iPad, iPhone, iPod touch, telefon Android sau laptop) și apoi puteți asculta fișiere audio stocate pe dispozitiv prin boxele acestui produs.

De ce aveți nevoie?

- Un dispozitiv Bluetooth care acceptă profilul Bluetooth A2DP și cu versiune Bluetooth 4.1.
- Raza operațională dintre unitatea principală (difuzoare bază stânga și dreapta) și un dispozitiv Bluetooth este de aproximativ 10 metri (30 picioare).

- 1 Apăsați **0** de pe telecomandă pentru a comuta acest produs la modul Bluetooth.
 - ↳ LED-ul albastru de pe boxa de bază dreapta luminează intermitent.
- 2 Pe dispozitivul Bluetooth, porniți Bluetooth, căutați și selectați **Philips CSS5235Y** pentru a începe conexiunea (consultați manualul de utilizare al dispozitivului Bluetooth cu privire la modul de activare a funcției Bluetooth).
 - ↳ În timpul conectării, LED-ul albastru de pe boxa de bază dreapta luminează intermitent.
- 3 Așteptați până când auziți un semnal sonor de la acest produs.
 - ↳ LED-ul albastru de pe boxa de bază dreapta se aprinde.
 - ↳ În cazul în care conectarea eșuează, LED-ul albastru de pe boxa de bază dreapta luminează intermitent în mod continuu.

- 4 Selectați și redați fișiere audio sau muzică pe dispozitivul dvs. Bluetooth.
 - În timpul redării, dacă se primește un apel, redarea muzicii este întreruptă.

- Dacă dispozitivul dvs. Bluetooth acceptă profilul AVRCP, puteți apăsa ◀ / ▶ de pe telecomandă, pentru a trece la o piesă, sau puteți apăsa ▶|| pentru a întrerupe/relua redarea.

5 Pentru a ieși din Bluetooth, selectați altă sursă.

- Atunci când comutați înapoi la modul Bluetooth, conexiunea Bluetooth rămâne activă.



Notă

- Streaming-ul de muzică poate fi întrerupt de obstacolele dintre dispozitiv și acest produs, cum ar fi peretele, carcasa metalică ce acoperă dispozitivul sau de alte dispozitive din apropiere care funcționează pe aceeași frecvență.
- Dacă dorești să conectezi acest produs la un alt dispozitiv Bluetooth, apasă și menține apăsat pe 0 de pe telecomandă pentru a întrerupe conexiunea actuală Bluetooth.

Redare muzică prin NFC

NFC (Near Field Communication) este o tehnologie care permite comunicarea wireless pe rază scurtă între dispozitive compatibile NFC, precum telefoane mobile.

De ce aveți nevoie?

- Un dispozitiv Bluetooth cu funcție NFC.
- Pentru sincronizare, atingeți dispozitivul NFC pe eticheta **NFC** a acestui produs.
- Raza operațională dintre unitatea principală (difuzoare bază stânga și dreapta) și un dispozitiv NFC este de aproximativ 10 metri (30 picioare).

1 Activați NFC pe dispozitivul Bluetooth (consultați manualul de utilizare al dispozitivului pentru detalii).

2 Atingeți dispozitivul NFC pe eticheta **NFC** a acestui produs până când auziți un semnal sonor de la acest produs.

↳ LED-ul albastru de pe boxa de bază dreapta se aprinde și dispozitivul NFC este conectat la acest produs prin Bluetooth.

↳ În cazul în care conectarea eșuează, LED-ul albastru de pe boxa de bază dreapta luminează intermitent în mod continuu.

3 Selectați și redați fișiere audio sau muzică pe dispozitivul dvs. NFC.

- Pentru a întrerupe conexiunea, atingeți din nou dispozitivul NFC cu eticheta **NFC** de pe acest produs.

player MP3

Conectați-vă playerul MP3 pentru a reda fișierele audio sau muzica dvs.

De ce aveți nevoie?

- Un player MP3.
- Un cablu audio stereo de 3,5 mm.

1 Utilizând cablul audio stereo de 3,5 mm, conectează playerul MP3 la conectorul **AUDIO IN** de pe boxa de bază dreapta.

2 Apăsați butoanele de pe playerul MP3 pentru a selecta și a reda fișiere audio sau muzică.

3 Apasă o dată sau de două ori pe **AUX** de pe telecomandă până când se aude un volum mai ridicat.

- Pe playerul MP3, se recomandă să setați volumul în intervalul de 80% din volumul maxim.

Dispozitive de stocare USB

Bucurați-vă audio pe un dispozitiv de stocare USB, precum un player MP3 și memorie flash USB etc.

De ce aveți nevoie?

- Un dispozitiv de stocare USB care este formatat pentru sisteme de fișiere FAT sau NTFS și care este conform cu clasa de stocare în masă.

- Un fișier MP3 sau WMA pe un dispozitiv de stocare USB

- 1 Conectați un dispozitiv de stocare USB la acest produs.
- 2 Apăsați **USB** de pe telecomandă.
- 3 Utilizați telecomanda pentru a controla redarea.

Buton	Acțiune
▶	Porniți, întrerupeți sau reluați redarea.
◀/▶	Treceți la piesa anterioară sau următoare.
USB	În timpul redării, apăsați pentru a comuta între: repetă toate piesele și repetare oprită
Indicator pentru repetare redare • Dacă modul repetare este pornit, indicatorul cu LED alb de pe unitatea principală luminează intermitent o dată. • Dacă modul repetare este oprit, indicatorul cu LED alb de pe unitatea principală luminează intermitent de două ori.	

Notă

- Acest produs acceptă fișiere WMA care sunt convertite prin Windows Media Player (este posibil ca fișierele WMA convertite prin alte convertitoare de format de fișiere să nu funcționeze).
- Dacă un dispozitiv de stocare USB dispune de o bibliotecă media de mari dimensiuni, încărcarea acestui conținut durează un anumit timp.
- Este posibil ca acest produs să nu fie compatibil cu anumite tipuri de dispozitive de stocare USB.
- Dacă utilizați un cablu prelungitor USB, un hub USB sau un cititor multiplu USB, este posibil ca dispozitivul de stocare USB să nu fie recunoscut.
- Protocoalele PTP și MTP ale camerei digitale nu sunt acceptate.
- Nu scoateți dispozitivul de stocare USB când este în curs de citire.
- Fișierele de muzică protejate prin DRM (MP3, WMA) nu sunt acceptate.
- Acceptă un port USB: 5 V — 1 A.

Standby automat

Atunci când redai conținut media de pe un dispozitiv conectat, acest produs comută automat în standby după 15 minute, dacă nu este apăsat niciun buton și nu se redă niciun conținut audio/video de la un dispozitiv conectat.

Aplicare setări din fabrică

Puteți reseta acest produs la setările implicite, programate din fabrică.

- 1 În modul AUX, pe telecomandă apăsați **Volum -**, **BASS** - și **TREBLE** - în ordine în decurs de trei secunde.
 - ↳ Atunci când restabilirea setărilor din fabrică este finalizată, acest produs se oprește automat și repornește.

5 Actualizarea software-ului

Pentru a obține cele mai bune caracteristici și cea mai bună asistență, actualizați-vă produsul cu cel mai recent software.

De ce aveți nevoie?

- Conectați acest produs la televizor prin HDMI.



Notă

- Așează boxele surround pe unitatea principală (boxele de bază stânga și dreapta), astfel încât boxele surround să poată fi actualizate.

Verificarea versiunii software

- 1 Comutați la modul HDMI ARC (apăsă **HDMI ARC**).
- 2 Pe telecomandă, apăsați **TREBLE -**, **BASS -** și **Volum -** în ordine, în decurs de trei secunde.
 - ↳ Informații privind software-ul actual sunt afișate pe ecranul televizorului.

Actualizarea software-ului prin USB

- 1 Verificați care este cea mai nouă versiune software la www.philips.com/support.
 - Căutați modelul dvs. și faceți clic pe „Software și drivere”.

- 2 Descărcați software-ul într-un dispozitiv de stocare USB.

- ① Dezarhivează descărcarea dacă este arhivată și asigură-te că fișierul dezarhivat conține următoarele două fișiere.

„CSS5235.bin” (pentru software-ul unității principale)
„MCU5235.bin” (pentru software-ul boxelor surround)

- ② Pune „CSS5235.bin” și „MCU5235.bin” în directorul rădăcină al dispozitivului USB.

- 3 Conectează dispozitivul de stocare USB la conectorul  de pe acest produs.
- 4 Comutați acest produs la sursa HDMI ARC și comutați televizorul la sursa HDMI.
- 5 De pe telecomandă, apăsați în 6 secunde de două ori pe  și o dată pe **Volum +**, după care țineți apăsată tasta **MOVIE**.
 - ↳ Dacă este detectat un suport media de actualizare, pe ecranul televizorului vi se solicită să porniți actualizarea.
 - ↳ Dacă un suport media de actualizare nu este detectat, un mesaj de eroare este afișat pe ecranul televizorului. Asigurați-vă că cel mai recent software al acestui produs este poziționat în dispozitivul de stocare USB.

- 6 Apăsați  pentru a începe actualizarea.

- 7 Așteptați până când actualizarea este finalizată.
 - ↳ Când actualizarea este finalizată, acest produs se oprește și pornește din nou automat.



Precauție

- Nu opriți alimentarea și nu scoateți dispozitivul de stocare USB atunci când actualizarea software-ului este în curs deoarece puteți deteriora acest player.

6 Specificațiile produsului

Notă

- Specificațiile și designul pot fi modificate fără avis prealabil.

Amplificator

- Putere de ieșire totală:
200 W RMS (+/- 0,5 dB, 10% THD)
- Răspuns în frecvență:
20 Hz-20 kHz / ± 3 dB
- Rată semnal/zgomot:
> 65 dB (CCIR) / (Medie)
- Sensibilitate intrare AUX:
 - 400 mV +/- 100 mV (legătură cu un dispozitiv extern cu mufă de 3,5 mm)
 - 800 mV +/- 100 mV (legătură cu un dispozitiv extern cu mufe audio roșii și albe)

Audio

- Intrare audio digitală S/PDIF:
 - Coaxial: IEC 60958-3
 - Optic: TOSLINK

Bluetooth

- Profiluri Bluetooth: A2DP
- Versiune Bluetooth: 4.1
- Bandă de frecvență/putere de ieșire:
2400 - 2483,5 MHz / ≤ 20 dBm
- Frecvență NFC: 13,56 MHz

Conexiune wireless boxă

- Bandă de frecvență: 5725 - 5875 MHz
- Putere de ieșire: ≤ 14 dBm

Unitatea principală (difuzor bază stânga și dreapta)

- Alimentare:
 - Model (adaptor de alimentare c.a. cu marca Philips): DYS602-210309W; AS650-210-AA309
 - Intrare: 100-240 V~ 50/60 Hz, 1,5 A
 - Ieșire: 21 V $\approx$, 3,09 A
- Consum în regim standby: $\leq 0,5$ W
- Dimensiuni (l x l x A):
128 x 221 x 128 mm
- Greutate
 - Boxă de bază stânga: 1,11 kg
 - Boxă de bază dreapta: 1,29 kg
- **Boxe încorporate**
 - 2 x woofer (76,2 mm/3", 8 ohm)
 - 2 x tweeter (25,4 mm/1", 8 ohm)

Boxe surround

- Impedanță boxe: 8 ohm
- Driveri boxe: 2 x 63,5 mm (2,5") acoperire completă
- Dimensiuni (l x l x A):
120 x 117 x 120 mm
- Greutate: 0,66 kg/fiecare

Subwoofer

- Alimentare: 110-240 V~, 50-60 Hz
- Consum de energie: 35 W
- Consum în regim standby: $\leq 0,5$ W
- Impedanță: 3 ohm
- Driveri boxe: 1 woofer de 133 mm (5,25")
- Dimensiuni (l x l x A):
226 x 251 x 306 mm
- Greutate: 4,0 kg

Bateriile telecomenzii

- 1 x AAA-R03-1,5 V

Gestionarea consumului de energie

- Când produsul rămâne inactiv timp de 15 minute, acesta trece automat în modul standby sau în modul standby în rețea.
- Consumul de energie în modul standby sau standby în rețea este de mai puțin de 0,5 W.
- Pentru a dezactiva conexiunea Bluetooth, apăsați și mențineți apăsat butonul Bluetooth de pe telecomandă.
- Pentru a activa conexiunea Bluetooth, activați conexiunea Bluetooth pe dispozitivul dvs. Bluetooth sau activați conexiunea Bluetooth prin eticheta NFC (dacă este disponibilă).

7 Depanare



Avertisment

- Risc de șoc electric. Nu scoateți niciodată carcasa produsului.

Pentru a păstra validitatea garanției, nu încercați niciodată să reparați produsul pe cont propriu. Dacă întâmpinați probleme în utilizarea produsului, verificați punctele de mai jos înainte de a solicita service. Dacă problema persistă, obțineți asistență la www.philips.com/support.

Unitate principală

Butoanele de pe acest produs nu funcționează.

- Deconectați acest produs de la sursa de alimentare timp de câteva minute și apoi reconectați-l.

Sunet

Nu se aude niciun sunet de la boxele acestui produs.

- Conectați cablul audio de la acest produs la televizorul dvs. sau la alte dispozitive. Totuși, nu aveți nevoie de o conexiune audio separată atunci când acest produs și televizorul sunt conectate printr-o conexiune **HDMI ARC**.
- Resetați acest produs la setările sale din fabrică.
- Pe telecomandă, selectați intrarea audio corectă.
- Asigurați-vă că acest produs nu este oprit.

Lipsă sunet de la boxele surround wireless.

- Conectați wireless boxele la unitatea principală.
- Andocați boxele surround wireless în unitatea principală pentru încărcarea bateriei.

Lipsă sunet de la subwoofer-ul wireless.

- Conectați wireless subwoofer-ul la unitatea principală.

Sunet distorsionat sau ecou.

- Dacă redați semnal audio din televizor prin acest produs, asigurați-vă că sonorul televizorului este oprit.

Semnalele audio și video nu sunt sincronizate.

- Apăsați **AUDIO SYNC +/-** pentru a sincroniza sunetul cu imaginea.

Bluetooth

Un dispozitiv nu se poate conecta la acest produs.

- Dispozitivul nu acceptă profilurile compatibile necesare pentru acest produs.
- Nu ați activat funcția Bluetooth a dispozitivului. Consultați manualul de utilizare al dispozitivului cu privire la modalitatea de activare a funcției.
- Dispozitivul nu este conectat corect. Conectați dispozitivul în mod corect.
- Acest produs este deja conectat cu un alt dispozitiv cu Bluetooth activat. Deconectați dispozitivul conectat, apoi încercați din nou.

Calitatea redării audio de pe un dispozitiv Bluetooth conectat este slabă.

- Recepția Bluetooth este de slabă calitate. Mutați aparatul mai aproape de acest produs sau îndepărtați orice obstacol dintre dispozitiv și acest produs.

Dispozitivul Bluetooth conectat se conectează și se deconectează constant.

- Recepția Bluetooth este de slabă calitate. Mutați aparatul mai aproape de acest produs sau îndepărtați orice obstacol dintre dispozitiv și acest produs.
- Dezactivați funcția Wi-Fi de pe dispozitivul Bluetooth pentru a evita interferențele.
- Pentru unele dispozitive, conexiunea Bluetooth poate fi dezactivată în mod automat pentru a economisi energie. Acest lucru nu indică o funcționare defectuoasă a acestui produs.

NFC

Un dispozitiv nu se poate conecta la acest produs prin NFC.

- Asigurați-vă că dispozitivul este compatibil NFC.
- Asigurați-vă că funcția NFC este activată pe dispozitiv (consultați manualul de utilizare al dispozitivului pentru detalii).
- Pentru sincronizare, atingeți dispozitivul NFC pe eticheta **NFC** a acestui produs.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>.
Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, & DTS and the Symbol together are registered trademarks, and DTS Digital Surround is a trademark of DTS, Inc. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Gibson Innovations is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



The N Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.



Specifications are subject to change without notice

Copyright © 2015 Gibson Innovations Limited. Revised Edition © 2017

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.



CSS5235Y_12_UM_V4.0